



CUSTOMACCES S.L.
 Av. Castells nº11 D
 Pol. Ind. Can Castells
 Canovelles 08420
 Tel.938 467 229 - Fax.938 402 703
 www.customacces.com

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Montar primero un lado del soporte y después el otro, de lo contrario el guardabarros se queda sin sujeción.
 Para el montaje de los soportes de maletas, si usted no es mecánico, por favor contacte con un taller especializado.
 MOTOACCES declina toda responsabilidad por los daños causados por un incorrecto montaje del producto.

MOUNTING INSTRUCTIONS

One side of the first mounting bracket and then the other, otherwise it loses fender fastening.
 For mounting brackets bags, if you are not a mechanic, please contact a specialist workshop.
 MOTOACCES no responsibility for damage caused by incorrect assembly of the product.

MONTAGEANLEITUNG

Montieren Sie zuerst eine Seite der Halterung am Kotflügel und dann die andere Seite, ansonsten verliert der Kotflügel seine Befestigung.
 Zur Montage der Koffer-Halterung wenden Sie sich im Zweifelsfall an eine Fachwerkstatt, sollten Sie nicht über ausreichende technische Kenntnisse verfügen.
 MOTOACCESS übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Montage des Produktes verursacht worden sind.

A: JUEGO SOPORTES BASE MALETAS LATERALES FIJAS 10239 / GAME SUPPORTS FIXED PANNIERS 10239 / SEITENKOFFER HALTESATZ 10239

B: MATERIAL SUMINISTRADO CON LA MALETA / DELIVERED WITH SUITCASE / GELIEFERT MIT KOFFER.

ID.	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG	QTY.
1	Tornillo Allen M8x25 ISO7380 Inoxidable	M8x25 stainless screw DIN7380	Schraube M8x25 stahl ISO7380	4
2	Tornillo Allen M8x65 ISO7380 Inoxidable	M8x65 stainless screw DIN7380	Schraube M8x65 stahl ISO7380	4
3	Arandela M8 DIN125/a Inoxidable	M8 DIN125/A stainless washer	M8 Unterlegscheibe DIN125/A stahl	4
4	Tuerca con arandela M8 DIN6923 Inox.	DIN6923 M8 washer nut stainless	DIN6923 M8 stahl Ansatzmutter	8
5	Casquillo Aluminio Log. 20 negro	Aluminum spile length 20 black	Aluminiumbuchse länge 20 schwarz	4
6	Pletina [] jación soportes (A)	Fixation plate brackets (A)	Teller Montagewinkel (A)	2
7	Casquillo adaptador	Adapter spile	Buchseadapter	4
8	Alargador intermitente negro	Extension intermittent black	Schwarze Blinkerverlängerung	2
9	Arandela grower M8 DIN 127 Inoxidable	M8 DIN127 stainless grower washer	M8 grower Unterlegscheibe DIN127 stahl	4
10	Embellecedor plástico	Plastic bezel	Kunststoff-Lünette	2
11	Brida negra de nylon	Black nylon bridle	Schwarzes Nylon [] ansch	2

INTRUCCIONES DE MONTAJE - MOUNTING INTRUCCIONS - MONTAGEANLEITUNG

**ACCESORIOS SOPORTE / ACCESORIES SUPPORT / ZUBEHÖR DES HALTER
 HYOSUNG ST7**

Ref.: SV0024N

